

**CAMPAMENTO OCIO 2022/ 2022ko AISIALDIKO UDALEKUA  
FICHA DE INSCRIPCIÓN / IZEN EMATEKO FITXA  
Albergue Irrisarri Land (Igantzi) Navarra**

**f  
o  
t  
o**

NOMBRE / IZENA \_\_\_\_\_

APELLIDOS / ABIZENAK \_\_\_\_\_

EDAD / ADINA \_\_\_\_\_ / FECHA NACIMIENTO / JAIOTZE DATA \_\_\_\_\_

DIRECCIÓN / HELBIDEA \_\_\_\_\_

POBLACIÓN / HERRIA \_\_\_\_\_ CP / PK \_\_\_\_\_

TÉLFONO MÓVIL / TELEFONO MUGIKORRA \_\_\_\_\_

TÉLFONO MÓVIL / TELEFONO MUGIKORRA \_\_\_\_\_

**E-MAIL:** \_\_\_\_\_

HAS ESTADO ALGUNA VEZ DE CAMPAMENTO / IZAN ZARA INOIZ KANPALDI BATEAN? \_\_\_\_\_

DÓNDE / NON? \_\_\_\_\_

SABES NADAR / BA DAKIZU IGERI EGITEN? \_\_\_\_\_

**OBSERVACIONES MÉDICAS / OSASUN OHARPENAK**

Alergias / Alergiak: \_\_\_\_\_

Medicamentos / Botikak: \_\_\_\_\_

Sigue el programa de salud de vacunación: Si / Bai  No / Ez

Txertoaren planifikazioa jarraitzen dut

Otras / Besterik: \_\_\_\_\_

**OBSERVACIONES ALIMENTARIAS / ELIKADURA OHARPENAK**

**OTRAS OBSERVACIONES / BESTE OHARPEN BATZUK**

**Información Básica de Protección de Datos.**

Responsable: Ayuntamiento de Cendea de Olza-Oltza Zendeako Udala. Finalidad: Gestión de la actividad programada, inscripciones y cobro de tasas. Derechos: Acceder, rectificar y suprimir los datos, así como otros derechos, como se explica en la información adicional disponible en el portal de transparencia de la Web municipal [www.ayuntamientoolza.com](http://www.ayuntamientoolza.com) y/o [ayuntamientoolza.sedelectronica.es](http://ayuntamientoolza.sedelectronica.es)

**Datuak babesteko Oinarritzko Informazioa.**

Arduraduna: Oltza Zendeako Udala. Xedea: Programatutako jardueraren kudeaketa, izen-emateak eta tasen kobrantza. Eskubideak: Datuen tratamenduei buruzko eta Datuak Babesteko Ordezkaritari buruzko informazio gehigarria Udal Webaren egoitza elektronikoan dago eskura [www.ayuntamientoolza.com](http://www.ayuntamientoolza.com) eta/edo [ayuntamientoolza.sedelectronica.es](http://ayuntamientoolza.sedelectronica.es)





## 2022ko UDAKO KANPALDIAN IZENA EMATEKO DOKUMENTUA DOCUMENTO DE INSCRIPCIÓN CAMPAMENTO VERANO 2022

**Irakurri arretaz dokumentu hau zuretao informazio garrantzitsua duelako.**

- Udaoo aisialdi udalekuari buruz honako informazioa jaso dut: bertan egingo diren ekintzak eta horien zailtasun maila, Igantziko IRRISARRI-LAND aterpetxean ekainaren 27tik uztailaren 1era egingo dela, eta IRRISARRI-LAND enpresak barnetegi erregimenean kudeatuko duela. Badakit ere hezitzaileek ekitaldien egitaraua aldatu ahal dutela egun atseginak pasatzeko beharrezkoa dela egoki ikusten badute.
- Nire seme-alabak ez du inolako osasun-kontraindikaziorik mendiko eta abentura ibilbideak, igeriketa, eskalada, txango, eta ekitaldi honetan antolatzen diren jokoak egiteko, eta kirol horiek sortarazten dituzten arriskuak ezagutzen ditut.
- Baimena ematen diot IRRISARRI-LAND enpresari nire seme-alabari kanpaldian argazkiak egiteko eta horiek helburu informatibo eta pedagogikoekin banatzeko (web orrietan, argitalpenak eta informazio materiala), bai enpresaren aldetik, bai Olza Zendeako udalaren aldetik ere.  
Baimena ematen dut   
Ez dut baimenari ematen
- Baimena ematen diot IRRISARRI-LAND Enpresari eta hezitzailei nire seme-alaba kotzez garraiatzeko, osasun laguntza behar badu.
- Informazioa jaso dut eta onartzen ditut udalekuetako ekitaldien arauak ,eta horregatik sinatzen dut izena emateko dokumentu hau.

**Lea este documento detenidamente, contiene información importante para usted.**

- Se me ha informado satisfactoriamente sobre las características, el lugar y el grado de dificultad de las actividades que se van a realizar en el Campamento de Ocio y Tiempo libre, organizado en el albergue de IRRISARRI-LAND en Igantzi (Navarra), del 27 de junio al 1 de julio y gestionado por la empresa IRRISARRI-LAND, en régimen de Internado. Sé que el programa de actividades podrá ser modificado por el equipo educativo si lo considera necesario para pasar unos días agradables
- Mi hijo/ a no tiene ninguna contraindicación medica que le impida practicar senderismo, natación, escalada, salidas... y los juegos que se organicen dentro de esta actividad, siendo de mi conocimiento los riesgos derivados de estas prácticas deportivas.
- Autorizo a la empresa IRRISARRI-LAND para realizar fotografías de mi hijo/a durante el desarrollo del campamento, con fines puramente educativos y de información de la actividad en publicaciones, páginas web y material informativo tanto de la empresa, como del Ayuntamiento de Cendea Olza - Oltza Zendea.  
Autorizo   
No autorizo
- Autorizo a la empresa IRRISARRI-LAND y al equipo educativo para trasladar a mi hijo-a en coche particular cuando este requiera asistencia médica.
- Se me ha informado y acepto las normas de funcionamiento de la actividad del campamento de verano, y es por ello que suscribo el presente documento de inscripción

- NOMBRE Y APELLIDOS DEL HIJO-A / SEME-ALABAREN IZEN-ABIZENAK:

- NOMBRE Y APELLIDOS PADRE-MADRE / AITA-AMAREN IZEN-ABIZENAK:

- DNI / NAN:

Cendea de Olza/Oltza Zendea a, \_\_\_\_\_ de abril de 2022

FIRMA / SINADURA